



100 % made in France



Fixcab

AQUA XL



- DETECTEUR DE NIVEAU AUTOLESTÉ

Pour eaux usées très chargées

Ce régulateur de niveau (poire de niveau) auto-lesté (lest intérieur) est d'une extrême robustesse. Ainsi, grâce à son poids (775g) et son volume la poire de niveau est parfaitement adaptée pour la mise en marche et/ou l'arrêt de plusieurs pompes dans des stations de relevage d'eaux usées et d'égouts, où il peut parfois se former d'épaisses couches de graisse en surface



- LEVEL REGULATOR WITH INTERNAL BALAST

For heavily loaded waste water

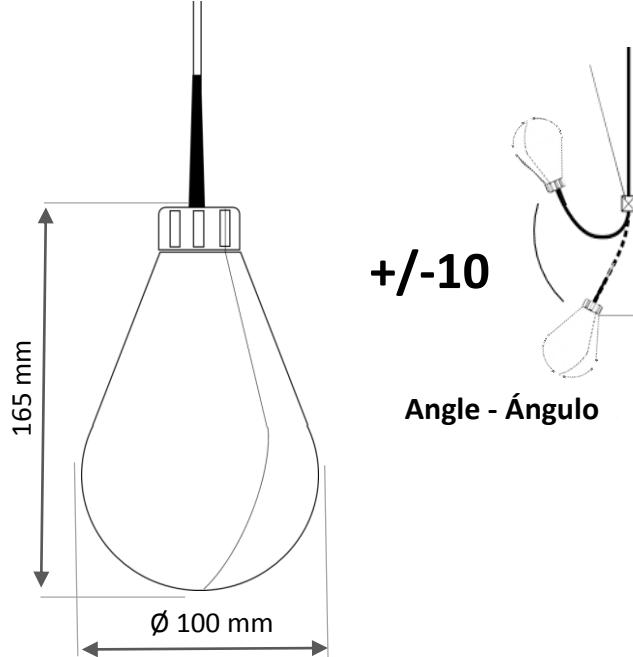
The AQUA XL is a robust level regulator with internal ballast. As the liquid level reaches the regulator, the mechanical switch inside will tilt, thus closing or opening a circuit connected to an electrical panel. Thanks to its heavy weight (775g), the AQUA XL is capable of penetrating the thick layers of grease found on waste water pumping stations



- REGULADOR DE NIVEL CON LASTRE INTERNO

Para aguas residuales muy cargadas

Este regulador / boya de nivel es un flotador con lastre interno diseñado para la regulación de agua residuales. Gracias a su gran peso (775 g), el AQUA XL es capaz de traspasar las capas de grasa que suelen formarse en la superficie de las estaciones de bombeo.

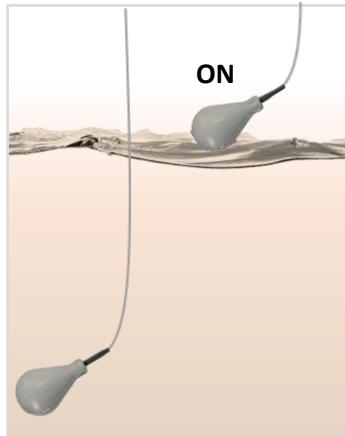


+/-10

Angle - Ángulo

Dimension - Dimensión

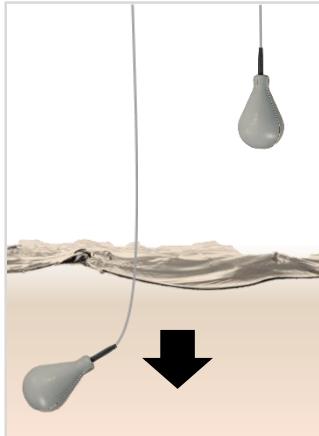
VIDANGE – EMPTYING - VACIADO



Le liquide atteint le flotteur qui en basculant donne le signal à la pompe de démarrer pour la vidange

The liquid reaches the float which by tilting gives the signal to the pump to start for emptying

El líquido llega al flotador que, al inclinarse, da la señal a la bomba para que comience a drenar



Le pompage permet de vider le liquide.

Pumping allows to empty the liquid

El bombeo permite vaciar el líquido.



Le pompage s'interrompt dès que le régulateur bas revient en position verticale

The pumping stops as soon as the low regulator returns to the vertical position

El bombeo se detiene tan pronto como el regulador bajo vuelve a la posición vertical

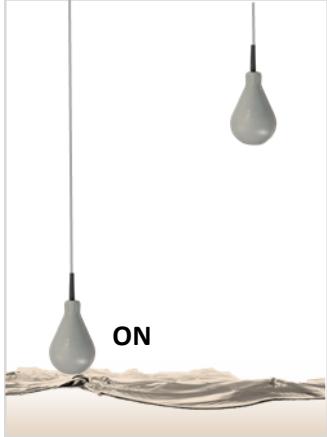


Branchement

Connection

Conexión

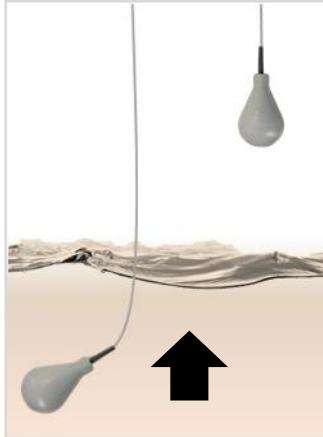
REMPISSAGE – FILLING - LLENADO



Le remplissage commence dès que le régulateur bas revient en position verticale

The filling starts as soon as the low regulator returns to the vertical position

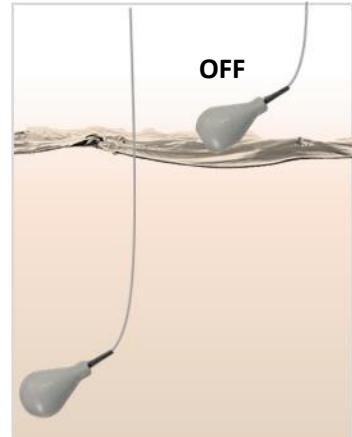
El llenado comienza tan pronto como el regulador bajo vuelve a la posición vertical



La pompe permet de remplir la cuve.

The pump is used to fill the tank.

La bomba se utiliza para llenar el tanque



Le remplissage s'interrompt dès que le régulateur haut bascule

The filling stops as soon as the high level regulator switches

El llenado se detiene tan pronto como el regulador superior conmuta.



Branchement

Connection

Conexión